

# ФАСЛИ НАВРӯЗ ОМАДУ МО ШОДМОНӢ МЕКУНЕМ, АЗ САРИ ЁРОНИ ХУД, МО ГУЛФИШОНӢ МЕКУНЕМ.



FANOVAR

Нашрияи Донишгоҳи технологияи Тоҷикистон

To ҷаҳон буд аз сари одам фароз,  
Кас набуд аз роҳи дониш бениёз

# Фановар

17 марта соли 2020

№ 4-5  
(119-120)

## СУХАНИ ТАБРИКОТИИ РЕКТОРИ ДОНИШГОҲ АМОНЗОДА ИЛҲОМ ТЕМУР БА МУНОСИБАТИ ҶАШНИ НАВРӯЗИ БАЙНАЛМИЛАЙ

Ҳамқасбони гиромӣ ва  
донишҷӯёни азиз!

Наврӯз аз тамоми ҷашинон гу-  
зашта барои мардуми шарифи мо  
азизу мукаррамтар аст. Ҷунки ин  
ҷаши аз қадимулайеъ рамзи оғози  
нек буда, мардумро ба зиндадилий,  
кӯшишу ғайрат ва дӯст доштани  
табииат ва зиндагӣ водор менамояд.  
Гузашта аз ин, мардуми тоҷик Нав-  
рӯзо дар давоми ҳазорсолаҳо  
ҳамчун яке аз онҳои беҳтарини  
миллӣ аз насл ба насл ба мерос гу-  
зашта, то замони мо расонидаанд.

Тавреки Президенти маҳбуби  
кишвар, Пешвои муаззами миллат  
муҳтарам Эмомали Раҳмон иброз  
доштанд, "Ин ҷаши бузург бо ша-  
рофати озодиву соҳибистиқполии  
Ватани маҳбубамон на танҳо ба  
мақоми расмӣ соҳиб гардид, балки  
бо талошҳои Ҳукумати мамлакат ба  
ҳайси ҷаши эҳҳи табииату зебой  
мақоми байналмилаӣ касб кард ва  
имрӯз дар саросари олам таҷпил  
карда мешавад".

Аз ин хотир, ҳамаи Шумо ҳам-  
корон, кормандон ва донишҷӯёни  
гиромиро бо ин ҷаши воқеан ҳам  
бузург самимона муборакбод мег-  
ӯям ва орзуманди онам, ки Наврӯзи  
имсола ба хонадони ҳар яки шумо  
хушбахти, саодат рӯзгор ва фай-  
зу баракати зиёд бిёд!

Ҳамқасбон ва донишҷӯёни азиз!  
Чунонеки Пешвои муаззами миллат  
дар суханрониашон ба муносибати  
Рӯзи модар мавқид намуданд, "Мар-  
думи бостонии мо ҳар гуна ҷаши

маъракаро бо хонаи обод ва рӯҳияи  
болида баргузор мекунанд".

Дар ҳақиқат Наврӯз на танҳо  
оғози кори марди дехқон, балки  
шурӯъ гардидани ҳама гуна ташаб-  
бусҳои созандон ба хотири боз ҳам  
ободу пешрафта гардонидани сар-  
замини аҷодӣ, тозаву озода наму-  
дан манзили зист, сарсабзу гулӯз  
кардани хиёбону майдонҳо дар та-  
моми қаламрави кишвар, аз ҷумла  
пойтаҳти он мебошад.

Боварӣ дорам, ки Шумо омӯзго-  
рун донишҷӯёни арҷманӣ анъа-  
наҳои неки созандагию бунёдкори-  
ро, ки хоси мардуми шарифи киш-  
варамон аст, идома дода, баҳусус,  
дар ин фасли зебои табииат - Баҳо-  
ри гулрезу гулбасар ҷиҳати тозаю  
озода нигоҳ доштани кӯчаю хиёбо-  
нҳои пойтаҳти кишвари азизамон -  
Душанбешаҳр, шинонидани гулу-  
гулбуттаҳо, дараҳтони мевадиҳан-  
даю сояфқан, инҷунин сабзу хур-  
рам гардонидани ҳудуди донишгоҳ,  
ки алҳол идома доранд, кӯшишу  
ғайрати боз ҳам бештар ба ҳарҷ  
дода, ҷаши 30-солагии Истиқололи-  
ти давлатии кишвари азизамон -  
Тоҷикистони биҳиштосоро бо комё-  
биҳои назарраси илмию тадқиқотӣ,  
навоварию иҳтироот дар соҳаи тех-  
никои технологияи мусоир ва таҳ-  
сili хубу аъло истиқбол мегиряд.

Бо ҳамин нияту орзухои нек  
ҷаши Наврӯзи байналмилаӣ  
бори дигар бароятон муборакбод  
мегӯjam.



## РАМЗИ ҶАШНИ БАЙНАЛМИЛАИИ НАВРӯЗ ВА СОЛИ НАВИ МИЛЛӢ БАРОИ СОЛИ 2020 ТАСДИҚ ШУД

Дар мувофиқа бо Асосгузи-  
ри сулҳу ваҳдати миллӣ - Пеш-  
вои миллат, Президенти Ҷумху-  
рии Тоҷикистон муҳтарем Эмомали  
Раҳмон рамзҳои ҷаши  
байналмилаии Наврӯз ва Соли  
нави миллӣ барои солҳои 2019-  
2021 тасдиқ гардид.

Ин рамзҳо аз тарафи Итти-  
фоқи рассомони Тоҷикистон дар  
асоси ҳулосаҳои донишмандон-  
ни Академияи илмиҳои Ҷумхурии  
Тоҷикистон омода шудааст.

Рамзи якум арҷамандон  
буда, аз ҳафт табак иборат мебошад. Ҳамаи табакҳо аз дав-  
раҳо иборат буда, мазмuni гар-  
диши фалак ва коинотро ифода  
менамояд. Ҳар давра бо нақшу  
нигори миллӣ ороиш дода шуда-  
аст. Дар гирдогирди табакҳо<sup>1</sup>  
гулӯзӣҳои гуногун ва дар табаки  
охирони суманак гули наврӯзӣ  
чун нишонан эҳҳи табииат гузош-  
та шудааст.

Дар асоси ҳулосаҳои дониш-

мандон, мардумшиносон ва  
фолклоршиносони тоҷик ва ди-  
гар олимони ҳавзаи Наврӯз аз  
миёни рамзҳои наврӯзӣ, ки аз  
гулҳои бойҷечак, сиёҳгӯш, лола,  
гули зард, шоҳи дарахти ғунчадор  
ва паррандаҳои асотирии  
симурғ ва парасту иборатанд,  
суманак ва гули наврӯзӣ ҳамчун  
рамзи истиқболи ҷаши Нав-  
рӯзи байналмилаӣ, Соли нави  
миллӣ ва пайки омад - омади  
баҳори файзбор дар ҷумҳури  
қабул гардиid.

Минбаъд суманак ва гули  
наврӯзӣ ҳамчун рамзи миллӣ



"байналмилаӣ" ҳамчун рамзи  
наврӯзӣ интиҳоб карда, дар ша-

бакаҳои иҷтимоӣ паҳн намуда-  
анд.

Рамзи дуюм намуди доира-  
шакл дошта, дар мобайни он  
кураи замин, аз ду тарафи он  
Парчами миллӣ ва пайки баҳор  
- суманак, парасту, нақшу ниго-  
ри гулӯзӣ ҳамчун рамзи ҳуна-  
рҳои мардумӣ ва рангинкамон  
бо навиштаҷоти "Наврӯз - 2020"  
бо забони тоҷикӣ инъicos ёфта-  
аст.

Ба вазорату идораҳо, ташки-  
лоту муассисаҳо, мақомоти  
иҷроияи ҳокимиияти давлатии  
вилоятҳо, шаҳри Душанбе, шаҳ-  
ру ноҳияҳо тавсия дода мешав-  
ад, ки рамзи якумро ба ҷойи  
арҷамандони ҳулосаҳои дониш-  
мандон омода шудааст.

Баъди ҷаҳонӣ шудани иди

Наврӯз Созмони Милали Мутта-  
ҳид ва созмони ЮНЕСКО суман-

акар барои заминро бо на-

нишонадаи "Рӯзи Наврӯзи бай-

налмилаӣ" ҳамчун рамзи ҷаши

Наврӯз ва таҷлили Соли нави

миллӣ аз 19 то 25 марта соли

2020 наасб намоянд.

АМИТ "Ховар"

## ҶАҲОН ГАШТ ХУРРАМ ЗИ НАВРӯЗИ МО



кашида, ба дилу дидоҳои мардуми сайё-  
ра роҳ, күшод ва бо ибтикору талошҳои  
пайгириона давлату ҳукумати кишвар  
зери роҳбарии хирадмандони Асосгу-

зори сулҳу ваҳдати миллӣ, Пешвои мил-  
лат, Президенти Ҷумхурии Тоҷикистон  
муҳтарем Эмомали Раҳмон ба иди бай-  
налмилаӣ табдил ёфт.

Вобаста ба таърихи пайдоиши Наврӯз  
фирӯз ақидаҳои гуногун вучуд доранд.  
Баъзе олимон бар ин назаранд, ки ин  
ҷаши фарҳунда зиёда аз 15 ҳазор сол  
пеш аз ин, яъне аз давраи ба таҳти под-  
шоҳӣ нишастани Ҷамshed арзӣ вучуд  
карда, дар тамоми олам густариш ёфтааст  
ва ҳамчун оғози соли тақвимӣ ва аввали  
баҳору мавсими киштукор арзёбӣ мегар-  
дад.

Ҷамъи дигаре бар ин назаранд, ки аз  
оғози пайдоиши вусъат ёфтани Наврӯз 7  
ҳазор сол сипарӣ шудааст ва ин ғурӯҳ низ  
ба вучуд омадани ин ҷаширо бо под-  
шоҳии Ҷамshed фарруҳпай рабт меди-  
ҳанд.

Ин ҷо овардани манзумаero бо номи  
"Наврӯзи поянда", ки ба қалами Амирӣ  
мансуб аст, аз фоида холӣ намебинем,  
ки гуфтааст:

Шунидам яке қисса аз бостон,  
Ки гуфтанд он мардуми ростон.  
Чу Ҷамshed дар таҳти шоҳӣ нишаст,  
Худогоҳ буд ўyu яздонпараст.

(давомаш дар сах. 2)

# ЧАҲОН ГАШТ ХУРРАМ ЗИ НАВРӮЗИ МО

(аввалиш дар саҳ. 1)

Ба дуду дихиш рӯй бинҳод вай, Ҷаҳоне бино кард аз дод вай. Ҷаҳон оғаҳӣ ёфт аз адлу дод, Замона беҳӣ ёфт аз адлу дод. На маргу на бемориву зулму ҷабр, На қасе буд зӯру ситабр. Баробар ҳама гашта бо ҳамдигар, Бародар ҳама гашта бо ҳамдигар. Ба адлу саҳо кишвар обод кард, Дили маддуми мамлакат шод кард. Ба лутфу қарам рӯи дунё гирифт, Зи бурчи Самак то Сурайё гирифт. (Агар худшиносӣ, шиноси Ҳудо, Вагарна ту мебоши аз Ҳақ чудо). Чу пардоҳт аз кирду кори ҷаҳон, Фаро ҳонд аз рӯи олам меҳон. Ҳама мӯбадон машварат соҳтанд, Яке тархи ҷашни нав андохтанд. Чу Наврӯз оғози соли нав аст, Шурӯи ҳама кору ҳоли нав аст. Аз ин рӯ варо Соли Нав ҳонданд, Гаҳи қиши гандуму ҷав ҳонданд. Шабу рӯз ин дам баробар шавад, Ба ҷаршиш фалак низ дигар шавад. Зи бас хубу зебост Наврӯзи мо, Кунун ҷашни дунёст Наврӯзи мо. Фарангии румию турку араб, Ба Наврӯз созанд сурӯ тараф. Нигар ҷашни мо рӯи дунё гирифт, Ба ҷону дили ҳалқ маъво гирифт. Яке "Ҷашни Ҷамшед" номаш барад, Дигар "Иди Наврӯз" ном оварад. Ҳар он чист бошад, ки аз они мост, Ки ҷарда дар ҳар раги ҷони мост. Аз он аҳд бигашт ҳафтод аср, Басе гашт бунёду фарсад қаср. Басе мулки обод вайронса шуд, Басе қиссаҳо буд, қ-афсона шуд. Вале номи Наврӯз поянда монд, Барои азизони оянда монд. Агар "Ҷашни Ҷамшед" хонӣ варо, В-агар "Иди Наврӯз" донӣ варо. Набошад тафовут, ки он иди мост, Кунам шукӯри Эзид, ки тавҳиди мост. Ҷаҳон гашт хуррам зи Наврӯзи мо, Ҷавон гашт олам зи Наврӯзи мо.

Дар бораи ин ҷашни фараҳбахш ривояту қиссаҳои гуногун зиёданда ва ҳар қадоме Наврӯзро дар ҷашми оламиён ба таври дигар ҷилва медиҳад.

Аз рӯи ривояте гӯё замин дар болои шоҳи гови бузурге ҷой дорад ва он гов болои наҳанги азиме истодааст. Вақте сол ба охир мерасад, он гови бузург кураи заминро оҳиста ба шоҳи дигараш мегузорад, гӯё дар ин лаҳза як таконе ба вуҷуд меояд ва соли нав оғоз мегарداد.

Ба ривояти дигар, ҳангоми ба таҳт нишастон Ҷамшед савори таҳти заррин ба назди маддум меояд ва тоҷи тиллои, ки ў дар сарн

худ гузошта буд, бо алмосу дурру гавҳар ва лаълу зумуррад ороиш ёфта буд, бо расида ни аввалин шуоъҳои хуршед ба ҳазорҳо ранг медураҳшад ва маддум аз дидани ин шукуҳу шаҳомат ба ваҷд меоянд, бо шодиу нишот ҳама шоҳаншоҳро истикбол мегиранд ва садо мекунанд, ки "Наврӯз, Наврӯз", яне Рӯзи Нав фаро расид ва он рӯро оғози сол ҳонданд.

Ба ривояти дигар, шоҳ Сулаймон ангуштаринеро, ки аз Парвардигор ба вай тухфа шуда буду тавассути он ба тамоми мавҷудоти рӯи олам ҳукмравой мекард, гум мекунад ва он курдате, ки дошт, аз даст медиҳад ва парешонҳолу ноком мемонад. Баъди чил рӯзи ҷустуҷӯҳо ва ғаму андӯҳи зиёд ниҳоят он ангуштарин пайдо мегарداد ва тамоми маддум ин рӯро ҷашн мегиранд.

Вале бояд икror шуд ва шакку шубҳае нест, ки ин идҳои миллати ориёй буда, ҳуди номи он - наврӯз далели он аст, ки аз ду калимаи сирф форсӣ, яне "нав" ва "рӯз" таркиб ёфта, маънни рӯзи нав ва оғози соли навро дорад, ки дар ҳусуси мансуб буданаш ба миллати ориёй ҳеч оғарида бояд шакку шубҳае нанамояд ва чӣ тавре Мирзо Абдулқодири Бедил фармудааст:

**Пайдоии ҳақ ҳангни дaloil написандад, Ҳуршед на ҷизест, ки ҷӯй ба ҷароғаш.**

Зимнан метавон изҳор дошт, ки ин иди фарҳунда ҷунон густариш ёфта ва дар дилу дидай маддум ҷой гирифт ва ба рӯҳу равони миллатҳои дунё созгор омад ва ҳикмати соҳандагию ободкории он ба ҷаҳониён писандидаро гардид, ки намояндағони аксари миллатҳои машриқзами онро моли ҳуд мешуморанду ба ўарҷ мегузоранд, дар ин рӯз шодию тараф мекунанд. Яке аз ҳикматҳои бузурги ин ҷашни он аст, ки дар ин рӯз маддум аз қинаву адоварат ва душманиу ҳусумат даст мекашанд, ба ҳамдигар оштӣ мекунанд ва дидаву дилҳоро аз қудурат пок месозанд, ба қумаку ёрии дармондагону муҳтоҷон мешитобанд, ба қорҳои созандоа ободкорӣ шуғл меваҳанд, ба қишигу кор ва шинондани дараҳту ниҳолҳо оғоз мекунанд.

Наврӯз маросимҳои зиёде дорад, ки ба ҷону дили ҳоло дар ин давраи таҷлили ҷашни ҳатми шуморида мешавад.

Пеш аз ҳама то оғози Наврӯз дар ташту лаълиҳои тухми гандум гузошта мешавад, ки то фаро расидани ид неш зада, мисли сабза мемадам ва баъди ба қадри панҷ-шаш ангушт қади қашидан он ба атрофи он пораи матои сурҳ - алвон баста шуда, ба дастарҳон гузошта мешавад. Инчунин аз ҳамин гандуми нешзада суманак тайёр карда мешавад.

Ба гайр аз ин, дар маросими ҷашни оро додани дастарҳони "ҳафтсин" низ маъмулӯ ҳатми мебошад, ки аз ҳафт аҳад анвое, ки бо ҳарфи син (с) оғоз мебошад, иборат аст: себ, сабза, сирко, санҷид, сикка сир, суманак. Ин ҷо қобили тазаккур аст, ки ҳар як ашё рамзи

маҳсусро ифода менамояд, себ - алномати зебой, сабза, яъне донаҳои сабзидаи тухми гандум - рамзи зиндагӣ, эҳёи ҳаёт, сирко - дарозумрӣ ва сабзу тоқат, санҷид - меҳру муҳаббати поку беолоиш, сикка - сарвату дорӣ, шукуфӣ, сир - тандурустӣ ва дур гаштан аз бадбаҳтию нокомӣ ва суманак - рамзи фаровонию осудагӣ.

Ба қайдони дигар, дар баробари дастарҳони "ҳафтсин" омода намудани дастарҳони "ҳафтсин" низ роҷӯ аст, ки дар он ҳафт маводе, ки аз ҳарфи шин (ш) шурӯъ мешаванд, гузошта мешаванд: шакар, шарбат, шириన шамъ, шона, шир, шарб.

Дар ин зимн бояд ёдовар шуд, ки суманак як ҷузъи асосӣ ва ҳатми дастарҳони наврӯзӣ мебошад. ки бидуни он густурдани суфраи идона гайри қобили қабул шуморида мешавад.

Тайёр кардану анҷом додан ва пухтани суманак ҳуд як раванди муайянро молик аст.

Қабл аз ҳама донаҳои гандум ба зарфи ҳамвори фулӯзӣ гузошта шуда, ба рӯи он об мепошанд ва болои он бо матои сафед - дока пӯшонда мешавад, ин се рӯйидома мейёбад. Баъд майсаҳои сабзидаро бо корд ҳеле хурд реза мекунанд. Сипас оби онро полуда, бо орд ва об мөзиш дода, ба қадри даркорӣ равған иловиа менамоянд ва ба дег андохта бо кафлес банаҳват ковиши мединанд. Ин анъана сирф аз ҷониби занҳо анҷом дода мешавад ва дар арафаи иди Наврӯз сурат мегирад. Занҳо ҳангоми ковидани суманак суруд мекунанд, ки нақароташ ин аст:

**Суманак дар ҷӯш, мо дафча занем,  
Дигарон дар ҳоб, мо кафча занем.**

Ҳамин тарик, баъдан вақт то субҳи содик маросими суманакпазӣ идома мейёбад ва ин одати ориёй асрҳои аср идома ёфта, то замони мо расидааст.

Маросими дигаре, ки дар иди Наврӯз ба ҷону дешавад, "хонатаконӣ" ном дорад ва яке аз ҷузъҳои муҳиму ҳатми ин ҷашни фарҳунда арзёбӣ мегарداد. Ин одат чунин аст, ки дар арафаи иди тамоми ҷиҳози ҳона шустава пок карда шуда, ашёи қӯйҳои фарсада аз ҳона берун карда мешавад, дару девори ҳонаҳои тармими рангубор карда шуда, ба қадри имкон асбоби рӯзгор бо намунаҳои нав иваз карда мешаванд, дар ҳона гулу ҳушбӯйҳо гузошта мешаванд, пардаи тирезаҳо ва тамоми ашёи матоъгин шустава дарзомол ва ба тартиб дароварда мешаванд. Ҳар қасе ба андоза имконоти ҳуд меваю сабзавот, қанду курсу ширинӣ, мағзу мавиз, шарпату ҳӯришҳои гуногун ҳаридорӣ менамояд ва дар ҳар ҳонадон дастарҳони идона ороста мешавад.

Азбаски Наврӯз дар тӯли ҳазорсолаҳо ба рӯҳу равон ва ҷисму ҷони маддуми ориёнаҳоидо мавҷӯҳӣ мегирад. Ҳикмати аслии он созандагию бунёдкорӣ, ободиу рушд, сулҳу осозонд.

иши, ҷавонмардию саҳоват, миллатдӯстию ватанпарастӣ, некиу нақӯкорӣ ва дигар хислатҳои ҳамидаи инсонӣ мебошад, дар эҷодиёти даҳонии ҳалқ ва осори адидон ба тарики фаровон тараннум гардидаст. Масалан, дар ин порча шеър ҳолати дамидан лола, ба тамошои чаман баромадани булбул ва ниҳоят ба парвоз омадани мурғакону ҷонварон ва шодмонию рӯҳбаландӣ ёфтани инсонҳо хеле нишонрас ифода гаштааст:

**Наврӯз шуду лолаи ҳушранг баромад,  
Булбул ба тамошои дафу ҷанг**

**баромад.**

**Мурғони чаман ҷумла бикарданд  
парвоз,**

**Мурғи дили ман аз қафаси танг**

**баромад.**

Ё худ Ҳоҷиҷи Шерозӣ дар як ғазалаш бо як эҳсоси баланд вазидани насими наврӯзиро аз кӯй ёр фоли нек гирифт, афруҳта шудани ҷароғи дилро аз ин боди ҷонғизо ба қалами тасвир қашидааст:

**Зи кӯй ёр меояд насими боди наврӯзӣ,  
Аз ин бод ар мадад ҳоҳӣ, ҷароғи дил**

**бафарӯзӣ.**

Дар ҳусуси пайдоиши Наврӯз ривояту фарзияҳои зиёде мавҷуданд. Дар яке аз ин ривояҳои омадааст, ки вақте бобои Одам бо ғуноҳи кардааш аз биҳишт ронда шуд ва муддатҳои зиёд дар зулмоту ториқӣ ҷароғи гирифт, ниҳоят ўз фояти ғаму андӯҳ шикастагуҳу парешонрӯзгор шуд ва аз карда ҳуд пушаймон шуда, ба Ҳудо муноҷот кард, ки "Ҳудоё", маро маоф бикун ва ин зулмоту торикистонро, ки дар ӣавази ғуноҳам ба ман раво дидӣ, аз ман дур қун ва нурӯшӣ биёфар.

Ҳудо Одамро бубаҳшид ва ҷаҳон аз нурӯшанӣ мунаввар гардида, дар коиноти ҳушию ҳуррамӣ падид омад, оби ҷӯю дарёҳо мавҷ-занон равон шуданд, гулу себарга ва боғу гулшан дар рӯи замин пайдо шуд. Одам заминро шудгор кард ва донаи гандуми бо ҳуд аз биҳишт овардашор дар замин қишт кард ва ба зироаткорию боғпарварӣ шурӯъ намуд:

**Наврӯз буд то зи биҳишт одами**

**шафӣ,**

**Омад ба ин ҷаҳону ҳабар то ба морозӣ  
расид.**

**Як дона гандум аз самари ҷурми  
кардааш,**

**Чун ҳадя аз ҳатои падар то ба морозӣ  
расид.**

Инчунин дар китоби муқаддаси Забур (ё "Нагмаҳои Довудӣ") омадааст, ки Ҳудо ба ҳазрати Довуд мефармояд: "Эй Довуд, ту ба маддуми форс ҳаҷтиром ба ҷо биёр, зоро ин маддум тамаддунофар аст". Ин гуфтаҳои далили он аст, ки маддуми бостонии форсизабон ҳеле ва ҳеле аз замонҳои қадим ба оғаридани таҷаддудин ва фарҳангсолории ҳуд шуҳрат доштааст ва оғаридорӣ рисолати таърихии ўз мебошад.

**Нуриддин Амирӣ**

## НИЁИШ БА МОДАР ВА БАҲОР!

Боз Баҳор омад! Аз баҳори пурнакҳат расидан ҳикмати бузургест. Шуқрони, ки сарнавишту маҷрои зиндагӣ моро раҳнамои фасли гулфишион буд. Фасли тозарӯи рустанҳову шукуфтаниҳо, рӯҷӯи ҳандаҳои субҳи баҳорӣ ва нағмаҳои дилнавозу таронаҳои сукӯтшикан!

Нақати атрогини Баҳор ба машом мерасад. Баҳори нозанину гулбасар бо модари мушғиӯ мөхруబон, ки аввалин ои мөхру зиндагист, тавъаманд. Онҳо сириши шукуфаҳоянд ва домони ҳарду гулрезу гулбез аст. Ҳашми гулҳо боз шуда, ҳушқидашо сабз гаштанд. Парастуҳои баландпарвоз пайки растоҳези табииатро оварданд. Қабӯтарони ҳушиқబол номаи дили бози осмонро бо лутфи борони баҳор ва насими рӯҳнавози субҳи Ватан ба ҳонаи дилу ҷашм меоранд. Моро аз баҳоре ба баҳоре, аз қисмате ба қисмате пайвастанд.

Баҳори неклай бо ҷашни зебои мөхроғарин - Рӯзи Модар муждан рози науви паймони тозаро мөорад, ки ин беҳтарин ҳада ва мөхру ихлосу ҳаҷтиром ба Модар аст. Модар, оғози зиндагӣ, олами эъҷоз, мөхвاري умр ва мъбади мөхру вафост. Ин ҳарғҳои сабзи мо ба Модар, ба қалби саршор аз муҳаббати ўз, ба аллаҳои ўз, ба мөхру садоқату матонату шафоғати шафоғати ўст, ки ибтидо дораду интиҳо не!

Модар, ту беҳтарин фариштай! Ҳақиқати зиндагии Модар ин ишиқ варзишдан, дӯст доштан ва фидокорӣ намудан аст. Ту мазҳари зебоии садоқати ва тамоми ҳубиҳоро метавон дар номи покат хулоса кард.

Висоли Баҳори тозарӯи ва дидору муҳаббату садоқату ҳаҷтироми Модари дилҷӯро бароятон муборак мегӯям.

**Мутрибакон Эшонова, омӯзгор**



Ҷаҳон соли нави аҷодӣ Наврӯзи куҳанбӯ

**МИЗИ МУДАВВАР  
ДАР ПАРТАВИ ПАЁМИ  
ПЕШВОИ МИЛЛАТ**

Дар Донишгоҳи технологияи Тоҷикистон дар мавзӯи "Паёми Пешвои миллат - дастур ва роҳнамои мо ҷавонон" мизи мудаввар бо иштироқи масъулони корҳои тарбиявии донишгоҳ ва дошиҷӯёни тибқи квотаи Прези-

хонронӣ карданд.

Мудири шуъбаи кор бо ҷавонон ва варзиши донишгоҳ М. Шеров, роҳбари Шӯрои донишҷӯён Ш. Алимардонов, донишҷӯён курси 3-юми факултети муханисӣ-технологӣ Ш. Камолов бо



дентӣ таҳсилкунанда баргузор гардид.

Мизи мудавварро З. Юсупова, муовини ректор оид ба тарбия ҳусни оғоз баҳшида, доир ба шарҳу тавзехи Паёми Пешвои муаззами миллат муҳтарам Эмомали Раҳмон ба Маҷлиси Олии Ҷумҳории Тоҷикистон су-

маърӯзаҳо баромад намуда, оид ба муҳтавои Паёми Пешвои миллат дар самти тарбияи ҷавонон, ватандустӣ, худшинисиву ҳудогоҳии миллӣ ва пос доштани муқаддасоти миллӣ сухонронӣ намуданд.

Ш. Маҳмадалӣ

**ФУРӯГИ СУБҲИ ДОНОЙ...  
ДУСТИ БЕМИННАТ ВА  
РАФИҚИ ПАНДИҲАНДА**

Ҳаёти маънавӣ ва андешаи инсониятро китоб рушду камол баҳшида, роҳи зиндагии ашро мунаvvар месозад. Мутафаккири бузрг Муҳаммади Фаззолӣ дар китobi «ҳазор сухан»-аш овардааст: «Беҳтарин ихтирои башар ин китоб аст». Воқеъан, китоб аст, ки оламу одамро метавон шинохт ва ба забону мазҳаби ўпайравӣ намуд. Китоб мисли шамъест, ки ҳамеша фурӯзон аст ва дураҳши ҳудро ба инсоният мебахшад, то гизои маънавиро аз ҳуд намояд. Китоб ҳуд аз ҳуд тавлид на мешавад, нависандай асар гузаштаи миллати ҳудро бо та моми ҷабҳа меомӯзад ва фикри ҳудро рӯи авроқ менависад. Дар зиндагии ҳар як шаҳс воқеаҳо зиёданӣ, ки ин ҳуд китоби нонавиштаи ҳаёт аст. Дар зиндагӣ дӯстону рафиқон зиёданӣ, вале ягона дӯсте, ки туро солҳои сол тарқ намекунад, ин китоб аст. Ҳар гоҳе ки меҳоҳӣ мутолият намой баројат дусти беминнат ва рафиқи пандиҳанда аст. Бузургони

хирад китобро ҳамчун дурдонаи ақлу хирад, дарку фаҳмиши волои инсонӣ мешумориданӣ ва дунёи ҳудро бе китоб тасаввур карда наметавонистанд. Бузургон камоли инсониро дар ҳусну ҷамол наёфтаанд, балки дар ақлу камол дарёфтанд. Маҳз китоб буд, ки аз бесаводӣ мардумонро раҳо намуд. Бузурге гуфтааст: «Китобҳои ман хизматгари мананд, ҳар гоҳе ки ҳоҳам ба ман хизмат мекунанд». Албатта, мавқеи китоб, ҷойгоҳи китоб дар ҳаёту зиндагии ҳар як шаҳс мақоми хосса дорад.

Хушбахтона, озмуни «Фурӯғи субҳи доной...», ки соли гузашта бо ташабbusi Пешвои муаззами миллат муҳтарам Эмомали Раҳмон дар сатҳи баланд баргузор гардид ва акунун ҳамасола дар саросари қишвар гузаронида мешавад, дар бобати рӯ овардан ба ин ганчи бебаҳо ва бедор карданӣ шавқу рағбати насли ҷавон ба ин дӯсти бемinnat такони ҷиддӣ баҳшид.

Н. Мунавара

**ИҚТИБОСҲО АЗ СУХАНРОНИИ ПЕШВОИ МИЛЛАТ  
МУҲТАРАМ ЭМОМАЛИ РАҲМОН ДАР «РӯЗИ МОДАР»**

Модар сароғози ҳастии башар, оғаронда ва идомабахши ҳаётӣ инсоният мебошад. Замири ўз мөхру муҳаббат ва лутғу меҳрубонӣ сиришта шудааст, ки ин хислатҳои наҷиб модарро мавҷӯди бузургу муқаддаси тамоми давру замонҳо гардонидаанд.

\*\*\*

Модар гаҳвора ва оламро ба ҳам мепайвандад ва бо сиришту замири покаш барои ҳастии фарзанд, ободии хонадон ва осоиши чомеа талош менамояд.

\*\*\*

Мафхумҳои муқаддаси

«Модар» ва «Ватан» бо ҳам тавъям буда, фарзандони ватандустро маҳз модар ба дунё меорад ва муҳаббати Ватанро бо ширӣ сафедаш дар вучуди фарзанди ҳуд ҷой мекунад.

\*\*\*

Холо ҳазорҳо нафар занону бонувони қавиирода ва ҷуслу дарери мадар сафи Қувваҳои Мусаллаҳ ва мақомоти ҳифзи ҳуқуқи хизмати Модар - Ватанро адо карда, дар ҳифзи марзу буни қишвар ва тартиботу оромии чомеа баробари мадрон ади вазифа карда истодаанд.

**ШАБАКАҲОИ ИҶТИМОӢ - ХАТАР БА МАФКУРАИ ҶАВОНОН**

Дар толори Шӯрои олимоми Донишгоҳи технологияи Тоҷикистон баҳри фаҳмонидани паҳлӯҳои мусбиу манфии истифодабарии шабакаҳои иҷтимоӣ, шомил нагардидани ҷавонон ба ҳар гуна ҳизбу ҳаракатҳои ифратгаро ва аз даст надодани ҳушёриву зирақии сиёсӣ, мизи мудаввар дар мавзӯи «Гайримақсаднок истифодабарии шабакаҳои иҷтимоӣ - хатар ба мафкураи ҷавонон» доир гардид.

Дар мизи мудаввар декани факултети иқтисодӣ ва молия А. Сатторов, мудири баҳши кор бо ҷавонони ноҳияи Фирдавсӣ М. Шоқирзода, роҳбари Шӯрои донишҷӯёни донишгоҳ Ш. Алимардонов, роҳбари маҳфили волонтерии «Эко+» Б. Саидзода ва донишҷӯёни донишгоҳ иштирок намуданд.

Абдурасул Сатторов мизи мудавварро оғоз намуда, оид ба паҳлӯҳои мусбиу манфии «тори анқабут» маълумоти мушаххас доданд. М. Шоқирзода ҷиҳати амнияти иттилоотии хеш дар



шабакаҳои иҷтимоӣ ҳарф зада,

ҷавононро ба ватандустӣ ва шомил нагардидан ба ҳар гуна ҳизбу ҳаракатҳои терористию ифратгаро даъват намуд.

Ҳамзамон дар доираи барномаи тасдиқгардида роҳбари Шӯрои донишҷӯёни Ш. Алимардонов ва сардори Шӯрои донишҷӯёни факултети иқтисодӣ ва молия Зафарҷони И. вобаста ба мавзӯи зикр гардида маъру-

захои пурмазмун намуданд.

Дар қисмати музокирот донишҷӯёни фикру ақидаҳои хешро баён намуда, баҳри нигоҳдории амнияти иттилоотии хеш мөхияти маърӯзаҳои ироагардида сармашқи кори худ қарор доданд.

**М. Шеров,  
мудири шуъбаи кор бо ҷавонон ва варзиш**

**БО ПЕШВОИ МИЛЛАТЕМ**

Чанде пеш дар ДТТ бо иштироки муовини ректор оид ба тарбия З. Юсупова, мудири баҳши занон ва дуҳтарон Н. Комилова, мудири шуъбаи кор бо ҷавонон ва варзиш М. Шеров, муовинони декан оид ба тарбия ва донишҷӯёни тибқи квотаи Президентӣ таҳсилкунанда, мизи мудаввар таҳти ӯнвони «Пайравони Пешвои миллатем» баргузор гардид.

Мизи мудавварро бо сухани муқаддимавӣ З. Юсупова

оғоз намуда, оид ба ғамҳориҳои ҳамешагии Пешвои муаззами миллат муҳтарам Эмомали Раҳмон ва нақши ҷавонон дар амали гардонидани сиёсати пешгирифтаи Роҳбарӣ давлат изҳори андеша намуд.

Сипас, роҳбари Шӯрои донишҷӯёни Ш. Алимардонов дар мавзӯи «Ба Пешвои миллатем» маърӯза намуда, иштироқи фаъолонаи донишҷӯёни тибқи квотаи Прези-

дентӣ таҳсилкунандаро дар

ҷорни ғарбии ҷаҳонӣ, фарҳангӣ, оммавӣ ва тарғиботӣ назаррас арзёбӣ кард.

Дар қисмати музокирот донишҷӯёни тибқи квотаи Президентӣ таҳсилкунанда аз саҳми беназери Асосгузори сулҳу ваҳдати миллӣ - Пешвои миллат, Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон муҳтарам Эмомали Раҳмон дар рушди босуботи қишивар ва шукуфоии дӣ-рамон ёдовар шуданд.

**А. Шарифҷон**

**ОИЛА ВА АРЗИШҲОИ СУННАТИИ ОН**

Чунин буд мавзӯи семинар-викторинае, ки чанде пеш дар ДТТ бо донишҷӯёни тибқи квотаи Президентӣ таҳсилкунанда гузаронида шуд.

Семинар-викторинаро муовини ректор оид ба тарбия З. Юсупова ифтиҳои ҳамешагии Пешвои миллатем, ки оила дар муҳити тоҷикӣ на танҳо аз мавҷудияти зану шавҳар ва ё падару модар иборат аст, балки оила ин муносабати волидайну фарзандон, чигунагии рафтори наслҳо (пирону ҷавонон) мебошад. Аз ин рӯ, яқдигарфаҳӣ ва эҳтиromи ҳамдигар боиси мустаҳкам гардидани оила ва ҳушбахтии аҳли он мегардад.

Мудири шуъбаи кор бо занону дуҳтарон Н. Комилова қайд карданӣ, ки воқеан солим нигаҳ-

дории оила вазифа ҳам зан ва ҳам мард мебошад.

Мудири шуъбаи кор бо ҷавонон ва варзиши донишгоҳ М. Ш. Алимардонов

да мегузоранд.

\*\*\*

Аз 30 ҳазор нафар донишҷӯёне, ки ҳоло дар хориҷи мамлакат машгули таҳсил мебошанд, 12300 нафара шонро дуҳтарон ташкил медиҳанд.

Занону бонувони арҷманди маълумоти ҳамони сокинони мамлакат, хусусан, имрӯзҳо, ки ҷаҳони Наврӯз - соли нави аҷодии монанд мегӯянд. Беш аз 82000 нафар занону дуҳтарони тоҷик касби бошарафи омӯзгориро ба уҳда дошта, дар таълими тарбияи насли ояндасози қишишарони нақши арзанд.



Шеров оид ба таҳаммулпазирӣ дар бунёди оилаи солим ибрози андеша намуд.

**Ш. Алимардонов**





## АЗ ТАХҚИҚОТҲОИ НОДИРИ ОЛИМОНИ ШАРҚ



## КЕТГУТ

Кетгут риштаест, ки дар тиб барои дӯхтани чоҳо пас аз ҷарроҳӣ истифода мешавад. Барои ҷаҳонӣ заҳм табион аз риштаҳои гуногун истифода менамоянд ва дар бисёр ҳолат баъди сиҳат шудани заҳм онҳоро аз бадани кас берун меоранд.

Аммо науви дигари риштае низ мавҷуд аст, ки он дар бунияи инсон худ ба худ нест мешавад. Тавре олимон исбот намуданд, онро бори аввал мутафаккири бузурги тоҷик Закариёи Розӣ қашф намудааст.

Ү рӯдай тоза ва ҳушккардашудаи гӯсфандро ба таври маҳсус тобида, ҷойи ҷарроҳӣ шударо медӯزاد. Дар натиҷа, ин ришта дар организми инсон маҳлут мегардад. Ин таҷриба бо бâъзе дигаргуниҳо дар тибби имрӯза низ истифода мешавад. Ҳоло шакли сунъии маводи органикии пешрафта таҳия шудааст, ки истифодаи он натиҷаи хубтар медиҳад. Бояд иқорор шуд, ки ба ин Закариёи Розӣ ҳанӯз дар асри X асос гузошта буд.

## 57000 ДОЛЛАР ДАР ЯК НИШАСТ

Саховати хотамонаро баъди ғалаба дар мусобиқаи "Бритиш Опен" голфбоз Ник Фалдо нишон дод. Вай ҳамаи бозингарони 508



клуби голфи Шотландияро бо нӯшокии скотчи шотландӣ зиёфт кард. Ба ин ҳуднамои олихимматона 57000 доллар сарф шуд.

*Курбон Мадалиев, тарҷума аз русӣ*

## КИТОБИ "РЕКОРДҲОИ ГИННЕС"

Соҳиби ширкати "Guinness" Хий Бивер, ки ба истеҳсоли пива машғул буд, барои ширкорҷиҳо зиёфат ташкил менамояд. Дар вақти зиёфат баҳс аз боби парандса зудпарваз меравад. Ҳама далели худро оварда, аз андешаи худ дифоъ мекунанд.

Ин вақт ба сари Бивер фикри таҳияи силсилаи "Аз ҳама, аз ҳама..." меояд. Ин воқеа соли 1954 рӯҳ дода буд. Баъди як сол, 27-уми августи соли 1955 китобе иборат аз 198 саҳифа чоп мешавад. Ҳамон сол ин китоб аз ҳама зиёд ба фурӯш меравад ва ба Бивер даромади қалон меорад. Соли оянда китоби "Аз ҳама, аз ҳама..." бо далелҳои нав бори дигар нашр мешавад. Ҳамин тавр, он ҳар сол бо далелҳои нав пурра гардидан мегирад. Ҳоло он бо номи китоби "Рекордҳои Гиннес" машҳур аст.

*Таҳияи Муҳаммадраҷаб Бердиёров*



## МАТБУОТ: ФАКТҲОИ ҶОЛИБ

Дар Рими қадим аввалин рӯзнома дар шакли лавҳаҳои гилин пайдо шуд. Он дар бораи қонунҳои нав ва тағйироту иловаҳо, ки аз тарафи Сенат ба онҳо ворид карда шудаанд, маълумот медод.

Аввалин варақаҳои ҷоғӣ дар асри IX пайдо шуданд. Ҳитоиҳо ҷараёни шавқовар, вале мураккаби нусхабардории иттилоотро ихтироъ намуданд. Матни интиҳобардоро дар таҳтай андозааш даркор бурида, ба он ранги сиёҳ молида, баъд дар қоғаз нашр мекарданд.

Табуу нашри умумӣ аз соли 1455 ҷараён гирифт. Маҳ ҳамин сол Иоҳан Гуттенберг китоби "Инчил" - ро нашр намуд.

Мачаллаи "Royal Report" гаронтарин ба ҳисоб меравад, ки муқовиа онро ҳарфҳои тиллӣ оро дода, бо суфтаалмос хотамкорӣ карда шудааст. Бо 229000 доллар мачалла барои ҳонандагони худ обунаи яксола, инчунин, ҳуқуқи истироҳат дар истироҳатгоҳои ҷаҳонӣ чор маротиба дар як солро пешниҳод менамояд.



*Таҳияи Гулистанон Мавлоназарова*

## МАҶАЛЛАИ "FRANCE FOOTBALL"

Мачаллаи ҳафтавори "France Football" - и Фаронса аз соли 1946 нашр мегардад ва навидҳои футболи қулли дунёро ба табъ мерасонад. Он яке аз нашириҳои маъруфи варзишии Аврупо буда, асосан гузориҳои тасвирӣ ва маълумотҳои дақиқи статистикии бозиҳои Ҷоми Аврупо, инчунин, дидорҳои лигаҳои аврупоӣро ба таври васеъ инъикос менамояд.

Мачаллаи "France Football" аввал бо номи "Football" солҳои 1927-1944 нашр мегардид ва мувакқатан нашрияни нимрасмии Федератсияи футболи Фаронса ба ҳисоб мерафт. Шумори аввалини он 8 январи соли 1946 чоп гардид. Чопи рекордии он ба таърихи 14 июляи соли 1998 рост меояд. Пас аз ду рӯзи ғолибияти мунтаҳаби Фаронса дар финали Чемпионати ҷаҳон оид ба футбол адади фурӯҳташудаи ин мачалла он замон 520 ҳазорро ташкил дод.

*Таҳияи Раҷабалӣ Исматулоев*



## МОДАР

Соли 1942. Зимистони қаҳратун. Ҳама гурусна, ҳӯро-ка намерасад. Дар ҳамин вақт деҳаро бомбаборон карданд. Ҳонаи ҳамсоя валангор шуда модари ҳонадон ба ҳалокат расид. Ҳушбахтона, кӯдаконаш зинда монданд, яке 10 - сола, дигаре 5- моҳа. Бибиам бар замми 3 фарзанди ҳурдсол он ду қӯдакро ҳам ба ҳона овард. Як кулчақандро шаш тақсим мекард.

Соли 1945 вақте шавҳараш аз ҷанг баргашт, занашро нашиноҳт. Ӯ ҷунон логар ва гӯё пир шуда буд, ки ҳамагӣ 35 килограмм вазн дошт. Он замон модари 5 фарзанд будан осон набуд.



*Таҳияи Ф. Алишер*

## ПЁТРИ 1 - МУҲАРРИР ВА МУСАҲҲЕХ

Ҷаридаи аввалини русӣ "Ведомости" ном дошта, соли 1702 чоп шуда буд. Метавон гуфт, ки он ягон қолаб ва низом надошт, хаташ душворҳон ва нофаҳмо низ буд. Муҳарририй ва мусаҳҳехи "Ведомости" - ро шахсан Пётри 1 ба зимма дошт.

## БОЗ БОРОН

Мувоғиқи китоби "Рекордҳои Гиннес" дар ҷазираи Кауаи (иёлоти Гавайи ИМА) 350 рӯз дар як сол борон меборад, тано 15 рӯз бебориш мебошаду ҳалос.

27-уми ноябрини соли 1970 дар Ҷавадеупе аз ҳама борони саҳт борид. Суръати он 3,8 сантиметр дар як дақиқаро ташкил медод.

Дар шаҳри Параи Бразилия соатро бо борон мӯқиса мекунанд, ҷониши борон ҳар рӯз дар як вақту соат меборад.

Дар Таиланд рӯзона борон намеборад, он фақат шаб меборад.

Тиҷорати камонро фақат дар вақти борон дидан мумкин аст.

Тибқи маълумоти солноманависон соли 1209 дар гарби Европа бориши борон дую ним мөҳ: аз 20-уми май то 9-уми август давом кард.

Аз ҳама жолаи қалонтарин бо вазни як килограмм соли 1986 дар шаҳри Гопалганҷи Бангладеш борид, ки бар асари он 92 нафар ҳалок гардид.

*Таҳияи Гулистанон Қадамсаид*



## ДАР БОРАИ РЎЗНОМА

Барои навиштан дар рӯзнома ягон таҳассус даркор нест, вале барои ҳондани он бояд ҳама зуҳурот, ҷаҳон ва одамонро ба таври мукаммал доист.

**Хуго Штейнхаус**

Ҳеч гоҳ дар рӯзнома он ҷизе, ки одитарин шаҳрванд намефаҳмад, чоп нақунед.

**Ҷозеф Пулисер**

Одамоне ҳастанд, ки ҳатто ба пешӯйии пажӯҳишҳои обуҳавошиносӣ бовар надоранд, то онро дар рӯзнома наҳонанд.

**Карел Чапек**

Ба ман бигӯй, ки қадом рӯзномаҳоро меконӣ, қадом барномаҳоро тамошо мекунӣ, қадом сиёсатмадорро интиҳоб мекунӣ ва ман ба ту мегӯям, ки кистӣ.

**Сергей Лозунко**

Ҳамеша ҳастанд одамоне, ки дар даст доштани рӯзномаро дӯст медоранд. Онҳо одамонеанд, ки андеша ронданро нисбат ба ҳондани рақамҳои ҳушку ҳолӣ заруртар мешуморанд.

**Руперт Мердок**

Дар бораи озодии матбуот он нафароне фарёд дар медиҳанд, ки меҳоҳанд аз он сӯистифода кунанд.

**Иоҳан Гёте**

Рӯзнома аввалин сиёҳнависи таъриҳи аст.

**Филип Грем**

Ҳалолкорӣ барои рӯзнома чун поккорӣ барои зан муҳим аст.

**Ҷозеф Пулисер**

*Гирдоваранд Лола Ризӣ*

## ЧАРИДАЕ, КИ БАРОИ ЯК АСР ОБУНА МЕШАВАНД

Ҷаридаи ҳаҷвии Фаронса - "La Bougie du Sapeur" ("Шамъи сафёр") дар ҳар чор сол як маротиба, яъне 29 феврал нашр мешавад. То имрӯз ҳамагӣ 9 шумори он ба дasti ҳонандагон расидааст. Ҷавоби кроссвордҳои мушкиле, ки дар он интишор мейёбад, баъди чор сол маълум мегардад. Аҷибтар он аст, ки ба "Шамъи сафёр" шуморо ба муддати як аср бо нарҳи 100 евро обуна мекунанд



## РЎЗНОМА ДАР АНТАРКТИДА

Газета номи як таҳсанӣ ҳурди итолияӣ мебошад, ки дар асри XVI бар ӣаззи он варақаи ҳурде бо ҳабарҳои тозанашар ҳаридорӣ мешуд. Ин варақаҳо аз соли 1556 дар Венесия нашр мешуданд.

Соли 1905 рӯзномаи "Северний Край" дар Ярославск бо сабаби мақолаҳои оппозитсионӣ нашр намуданаш баста шуд, вале ин рӯзнома фаъолияти ҳешро баъд аз ӣазза намудани ном мунтазам давом медод. Аҷибаш ин аст, ки тӯли 4 сол рӯзнома номи ҳудро 42 маротиба ӣазза намуд.

Бояд гуфт, ки рӯзномаҳо дар ҳама кунҷу канори олам нашр мешаванд. Ҳатто дар Антарктида рӯзномаи "Антарктик Сан", ки инро истгоҳи "Мак Мердо" - и Амрико нашр мекунад, чоп мешавад.

Соли 1930 дар Иттиҳоди Шӯравӣ ордени Ленин таъсис ёфт, ки № 1-и онро ба рӯзномаи "Комсомолская правда" супурданд.

*Таҳияи Гулниси Саъдоншо*

## НАШРИЯИ "ҲАРСОАТА"

Дар ИМА ҳар соате як маротиба ҷарида интишор мейёбад, ки "Ҳабарҳои аз ҳама охирин" ном дорад. Нахустин ҳонандагони он мусоғирони фурудгоҳи "Пан - Америкэн" мебошанд, ки шабҳо ҳар соате як бор тавассути ҳатсайри Вашингтон - Ню - Йорк парвоз мекунанд.

*Таҳияи Бузургмехри Баҳодур*

## СЕРЗАБОНТАРИН ДАВЛАТИ ДУНЁ

Қавму ҳалқиятҳои зиёд дар ҳар гӯшаву канори дунё сукунат даранд. Ҷолиб аст, ки серқавму забон қадом минтақа, қадом давлат бошад.

Муҳаққиҷон ба он назаранд, ки серзабонтарин давлати дунё Ҳиндустон ба шумор меравад. Дар ин кишвар зиёда аз 1652 лаҳҷау забон мавҷуд аст, ки инро муҳаққиҷон ба қайд гирифтанд. Аз ин шумор 18 забон мавриди бештари истифода қарор дорад. Ҳарчанд забони расмӣ набошанд, вале воситаи гуфтагӯи муюширати мардум дониста мешаванд. Бояд қайд кард, ки тибқи Конституцияи давлати Ҳиндустон, забонҳои давлатӣ танҳо ҳиндӣ ва англӣ мебошад.

Куда летит ракета?	У него крутые склоны	"Опьяняет" стены краской				
		Детский сад до 3 лет				Дом Бабы Яги
				... мой - враг мой		... в сапогах
Дедушка "из-за леса, из-за гор"						Действие в пьесе
	Рабочий инструм. пастуха					
	Транспорт пришельцев					Небольшой ресторанчик
						Сумчатый мишка, любящий эвкалипты
				Написал книгу про Незнайку		
Царский стул, кресло	Жёлуди для кабанов					Лист с выбором блюд в столовой
						Над глазами у человека
				Женская одежда		

## ОБОДОНИЮ ХУРРАМГАРДОНӢ - МАРОМИ МОСТ!



Тибқи нақшай гузаронидани шанбегиҳо бахшида ба сазовор истиқбол гирифтани ҷашни 30-солагии Истиқолияти давлатии Ҷумҳурии Тоҷикистон ва Наврӯзи байналмилалӣ рӯзҳои 14-ум ва 15-уми марта соли 2020 дар Донишгоҳи технологи Тоҷикистон ва минтақаҳои ба до нишгоҳ вобастакардашуда шанбегӣ ва якшанбегӣ гузарониди шуд.

Дар ин маъракаи ободонӣ зиёда аз 200 нафар омӯзгорони факултетҳо ва кормандони ёрирасони донишгоҳ иштирок намуда, ҷуйбори обравро тоза карда, бехи дараҳтоно нарм карданд ва роҳравҳоро рӯбучин намуданд. Дар хобгоҳи донишгоҳ низ корҳои ободонӣ вусъати



тоза ёфтанд.

Инчунин, зиёда аз 100 нафар донишҷӯёну кормандони донишгоҳ дар маҳалаи 65-уми ноҳияи Фирдавсӣ дар назди биноҳои серошёна истиқоматии кӯчаи Фирдавсӣ 27/4 корҳои зидди ободонию хуррамгардонӣ



ро ба ҷо оварданд.

50 нафар донишҷӯёни гурӯҳи волонтерии "Эко+" бошад, бо роҳбарии шӯбаи ҷавонони донишгоҳ, дар "Боғи Галаба" и шаҳри Душанбе дар ҳашари умумишаҳрӣ фаъолона иштирок намуданд.

**Х. Туруншоев**  
Дар суратҳо: лаҳзаҳо аз ҷараёни ҳашар.

## ЧАКИДАҲОИ ҲОМА

Намехоҳам касеро саҳт ранҷонанд,  
Намехоҳам касеро саҳт тарсонанд.  
Намехоҳам касе бадгӯи кас бошад,  
Намехоҳам касе чун Аҳриман бошад.

Дилам шабхуни ғамҳои ту дорад,  
Бигӯ шабҳои ғамҳои ту охир дар кучо бори саҳар дорад

Нози маро биноз, падар ман дигар камам,  
Аз лутфҳои модари ғамҳори нозанин.  
Берангиям паноҳи туро гуфтааст амон  
Рӯи ниёзҳои маро меҳри ту қарин!  
Модар кучои ту!  
Навбаҳорон омаду бин дар замин,  
Сабзаву себаргахо рӯидаанд.  
Лаҳзаи он рӯзи рӯҳафзо расид,  
Во дарего дӯstonам рафтаанд.

Рӯзи сияҳ қиматам арzon фурӯҳт дӯст,  
Оре! Дӯст ҳасми ман ҳичоби дӯст дошт.  
Ҳарфи дурӯғ гуфт айёни баёнро  
Оҳ, зулмат аст, он гаҳ нигоҳе, ки дӯст дошт.

Нози маро биноз, падар ман дигар камам,  
Аз лутфҳои модари ғамҳори нозанин.  
Берангиям паноҳи туро гуфтааст амон  
Рӯи ниёзҳои маро меҳри ту қарин!  
Модар кучои ту!  
Оҳ, дилшикастаам чи кунам, ки набастаам  
Банди ният ба шоҳаи ҳудоҳу нокасӣ  
Жарроҳ ҳамебаранд маро андӯҳи бекасӣ  
Ҳамнолаҳои дардам, андӯҳам абрис осӣ.  
Модар надонӣ ту!

Дар сояи дараҳт қарор аст бенурӣ.  
Баргҳои маҳт рӯшаниҳояш ҳариданд.

**Тагойгули Саъдулло,**  
**корманди китобхонаи илми донишгоҳ.**

16-уми марта соли 2020 дар Донишгоҳи технологи Тоҷикистон бо иштироки доираи васеи донишҷӯёни омӯзгорони донишгоҳ мизи мудаввар дар мавзӯи "Саразм - аввалин мероси таърихи Тоҷикистон" ҷиҳати сазовор пешвоз гирифтани 5500-солагии Саразми бостонӣ доир гардид.

Мизи мудавварро декани факултети мененҷмент ма маркетинги байналмилалӣ М. Имомназаров оғоз намуда, оид ба таъриҳ, инкишифи илим, фарҳанг ва ҳунарҳо дар Саразми бостонӣ ва ба мероси фарҳангии созмони байналмилалии ЮНЕСКО ворид гардидаи ин мақони басо таъриҳӣ маълумоти мушахҳас доданд.

Ҳамзамон, дар доираи барномаи тасдиқардида роҳбари Шӯрои донишҷӯёни донишгоҳ Ш. Алимарданов, мудири шӯбаи кор бо ҷаво-

нон ва варзиш, и.в. раиси Шӯрои донишҷӯёни факултети мененҷмент ма маркетинги байналмилалӣ Файзуллоҳода X. Ф. ва раиси Шӯрои до- нишҷӯёни факултети иқтисодиёт ва

молия Зафарҷони И. вобаста ба мавзӯи мизи мудаввар маърӯҳаи пурмазмун ироҳ намуданд.

**А. Шарифҷон**

## БЕҲТАРИН ГАНЧИ МАОНИЙ: МУНОСИБАТ БА ОН ҶИ ГУНА АСТ?

Китоб дӯстест, ки аз ў ба касе озоре намерасад. Ба қавли шоир аз мутолиааш «Сад роҳате асту ҳаргиз озоре нест». Вале мутаассифона имрӯз бархе аз наврасону ҷавонон қадру манзалини ганҷинай нөёфтро на- дониста, авроқашро қанда ва рӯи саҳифаҳояш суханҳои қабеҳ ва нолозимро менависанд ва андеша намекунанд, ки ин ҳамааш аз бемаърифат будану камтаваҷӯҳии онҳо нисбат ба китобу мутолиаи он мебошад. Ҳарчанд техникии имрӯза тараққӣ карда бошад ҳам, вале китоб ҳеч гоҳ мавқеъ ва ҷоигӯҳи ҳудро гум намекунанд.

Тавреки Роҳбари давлат пайваста дар баромадҳояшон иброз медоранд, «миллати тоҷик аз азали миллати китобдорӣ мебошад». Маҳз ғамҳориҳои Асосгузори сұлҳу вахдати миллӣ Пешвои миллат мұх-

бати соҳаи китобдорӣ ва муносибат бо китоб дарсҳои фаҳмондадӣ мегузаронанд, то ин ки хонандагон дар нигоҳдошти китоб ва аз тарзи истифодаи дурустӣ он воқиф бошанд. Беҳтиромӣ ма муносибати бепарвоҳнаи қисме аз ҷавонон нисбат ба ин ганҷи маонӣ аз past будани тафаккури ин ашҳос ва қадарни заҳмати аҳли қалам, аз ҷумла шоирону нависандагон, башорат медиҳад. Эшон фикр намекунанд, ки барои як китобро навиштану чоп кардан ва дастраси хонанда гардондан заҳмати зиёд лозим аст.

Аз ин рӯ, мо ҳамагонро зарур аст, ки ба қадри ғамҳориҳои Ҳуқумати қишинвар, алалхусус ғамҳориҳои пайвастаи Пешвои музассами миллат мұхтарам Эмомали Рахмон биравес ва ҳамеша пайравони пешвои ҳудро бо донишшу маърифати воло дар арсаи ҷаҳон муарриғӣ намоем ва пайваста рӯ ба китобу китобхонаҳо орем.

**Мунавара Начмутдинова,**  
**корманди китобхонаи ДТТ**

Рӯзнома ба хотири риояи озодии афкор маводеро низ ба табъ мерасонад, ки хилоғи назараш аст. Аз ин рӯ, масъулияти ақидаи муаллифро ба уҳда намегирад.

**Рӯзнома 04 июли соли 2017 таҳти рақами 007/рз-97 дар Вазорати фарҳанги Ҷумҳурии Тоҷикистон ба ҳисоб гирифта шудааст.**

**Рӯзнома дар ҶДММ «Мега принт»-и шаҳри Душанбе чоп шудааст. Төъдоди нашр 1500 нусха.**